|  |
| --- |
| ÇBS BOYA KİMYA SANAYİİ VE TİCARETİ A.Ş. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **KURULUŞ TARİHİ** | **:** | 27/10/1969 |
| **(Established in)** |  |  |
| **BAŞLICA ÜRETİMİ** | **:** | BOYA, VERNİK, REÇİNE, POLİMERİZASYON, KONDANZASYON MAMÜLLERİ İLE KİMYEVİ MADDELER İMALİ |
| **(Main Business Line)** |  | (Production and marketing of all kinds of paints and resina) |
| **FABRİKA MERKEZİ** | **:** | CUMHURİYET MAH. İSTANBUL CAD. NO:140 ÇAYIROVA/GEBZE/KOCAELİ |
| **(Head Office)** |  |  |
| **GENEL MÜDÜR** | **:** | SEYFETTİN BİÇİCİ |
| **(General Manager)** |  |  |
| **YÖNETİM KURULU** | **:** | ALİ EŞREF ÇAVUŞOĞLU |
| **(Board of Directors)** |  | ORHAN ÇAVUŞOĞLU |
|  |  | BURHAN ÇAVUŞOĞLU |
|  |  | AYDIN ÇAVUŞOĞLU |
|  |  |  |
| **TELEFON NO** | **:** | 0.262.744 95 60 |
| **(Phone)** |  |  |
| **FAKS NO** | **:** | 0.262.744 44 70 |
| **(Facsimile)** |  |  |
| **PERSONEL ve İŞÇİ SAYISI** | **:** | 154 |
| **(Number of Employees)** |  |  |
| **TOPLU SÖZLEŞME DÖNEMİ** | **:** | --- |
| **(Collective Bargaining Period)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞÇİ SENDİKASI** | **:** | --- |
| **(Labor Union)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞVEREN SENDİKASI** | **:** | --- |
| **(Employers' Union)** |  |  |
| **KAYITLI SERMAYE TAVANI** | **:** | 5.000.000.000.000.-TL |
| **(Authorized Capital)** |  |  |
| **ÇIKARILMIŞ SERMAYE** | **:** | 2.600.000.000.000.-TL |
| **(Issued Capital)** |  |  |
| **İŞLEM GÖRDÜĞÜ PAZAR** | **:** | ULUSAL PAZAR |
| **(Trading Market)** |  | (National Market) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile üretim bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The production figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Standart İnşaat Boya(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Std.Endüstri.Boya(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Sanayi Boyaları(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** |
| 1999 | 13.960 | 29,45 | 5 | 2,00 | 185 | 30,83 |
| 2000 | 19.021 | 40,13 | 55 | 22,00 | 117 | 19,50 |
|  | **Mobilya Boyaları(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Oto Boyaları (Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** | **Mixing (Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** |
| 1999 | 87 | 2,68 | 1.249 | 12,81 | 6 | 2,40 |
| 2000 | 321 | 9,88 | 997 | 10,23 | 4 | 1,60 |
|  | **Bağlayıcılar(Ton)** | **K.K.O.**  **(%)** |
| 1999 | 272 | 1,36 |
| 2000 | 103 | 0,52 |

K.K.O.-Kapasite Kullanım Oranı

*C.U.R.-Capacity Utilization Rate*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile satış miktarı bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The sales figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Standart İnşaat Boya(Ton)** | **Std.Endüstriyel Boya(Ton)** | **Sanayi Boyaları(Ton)** |
| 1999 | 19.877 | 15 | 231 |
| 2000 | 20.753 | 57 | 135 |
|  | **Mobilya Boyaları(Ton)** | **Oto boyaları (Ton)** | **Mixing (Ton)** |
| 1999 | 113 | 3.925 | 9 |
| 2000 | 331 | 1.058 | 11 |
|  | **Bağlayıcılar(Ton)** |
| 1999 | 272 |
| 2000 | 103 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl içinde gerçekleştirdiği ithalat ve ihracat rakamları aşağıda gösterilmiştir. |  | *The export and import figures that the Company realized in the last two years are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **İthalat (TL)** | **Maliyetler İçindeki Payı(%)** | **İhracat (TL)** | **Satışlar İçindeki Payı(%)** |
|  | ***Imports ($)*** | ***Proportion In Costs(%)*** | ***Exports ($)*** | ***Proportion In Sales(%)*** |
| 1999 | 1.825.017.688.900 | 13,25 | 1.607.460.000.000 | 7,39 |
|  | 4.343.150 |  | 3.701.917 |  |
| 2000 | 3.345.619.081.000 | 19,48 | 2.586.639.000.000 | 9,07 |
|  | 5.242.953 |  | 4.179.054 |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in devam etmekte olan ve proje halindeki yatırımları aşağıda verilmektedir. |  | *The on-going investments and projects of the Company are given below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Başlangıç-Bitiş Tarihleri** | **Yatırım Tutarı-** | **Gerçekleşen Tutar -** |
| **Devam Eden Yatırımlar** | ***Beginning Date -*** | ***Estimated Inv. Amount*** | ***Realized Part of Inv.*** |
| ***Continuing Investments*** | ***Estimated Ending Date*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** |
| --- | -- | -- | -- |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in başlıca iştirakleri ve iştirak sermayesi içindeki payı aşağıda gösterilmektedir. |  | *The Company's main participations and its portion in their equity capital are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **İştirakler** | **İştirak Sermayesi** | **İştirak Payı (%)** |
| ***Participations*** | ***Participation Capital*** | ***Participation(%)*** |
| ÇBS HOLDİNG A.Ş. | 32.000.000.000.-TL | 1,60 |
| ÇBS OTO BOYALARI SAN.VE TİC.A.Ş. | 1.050.000.000.000.-TL | 25,00 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in 31/03/2001 tarihi itibariyle başlıca ortakları ve sermaye payları aşağıda gösterilmektedir. |  | The main shareholders and their participations in the equity capital, as of 31/03/2001, are shown below. |

A)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Sermayesinin veya Toplam Oy Haklarının En Az %10'una Sahip Gerçek ve Tüzel Kişi Ortaklar |  | Real or legal persons holding more than %10 of total capital or voting rights |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı/Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- ÇBS HOLDİNG A.Ş. | 1.426.666.700.000. - | 54,8718 |
| 2-INTERNATIONAL FINANCE CORP.(IFC) | 384.000.000.000.- | 14,7692 |
| TOPLAM / TOTAL (1) | 1.810.666.700.000.- | 69,6410 |

B)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Yönetim veya Denetim Organlarında  Görevli Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who have responsibilities at the company’s management or audit |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |

---

C)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Genel Müdürü, Genel Müdür Yardımcısı, Bölüm Müdürü yada Benzer Yetki ve Sorumluluk Veren Diğer Unvanlara Sahip Görevlerdeki Ortaklar |  | Shareholders who are working for the company as general manager, assistant general manager, director etc. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |

---

D)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| (A), (B) veya (C) Alt Başlıklarında Belirtilen Hissedarlar ile Birinci Dereceden Akrabalık İlişkisi Bulunan Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who are fist degree relatives of the shareholders in subtitles (A), (B) or (C) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |

---

E)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Sermaye Yada Toplam Oy Hakkı İçinde %10'dan Az Paya Sahip Olmakla Birlikte, (A) Alt Başlığında Belirtilen Tüzel Kişi Ortaklar ile Aynı Holding, Grup Yada Topluluk Bünyesinde Bulunan Tüzel Kişi Ortaklar |  | Shareholders who are holding less than 10% of total capital or voting rights but are a part of the same Holding, Group or Conglomerate with the shareholders in subtitle (A) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Ünvanı | Sermaye Payı (TL) | Sermaye Oranı (%) |

---

F)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Diğer Ortaklar ve Halka Açık Kısım |  | Other shareholders and publicly owned shares (free floating) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortakların Sayısı  (Belirlenemiyor İse Tahmini  Rakam Verilebilir) | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1-HALKA ARZ (1000) | 789.333.300.000.- | 30,3590 |
| TOPLAM / TOTAL (6) | 789.333.300.000.- | 30,3590 |

G)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| GENEL TOPLAM |  | GENERAL TOTAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| (1+2+3+4+5+6) | Sermaye (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| GENEL TOPLAM / GENERAL TOTAL | 2.600.000.000.000.- | 100,00 |